

Artıq neçə aydan bəridir ki, ARNK yanında Tərcümə Mərkəzində "İşlək orfoqrafiya lüğəti" üzərində iş gedir. Məqsəd, hazırda istifadədə olan "Azərbaycan dilinin orfoqrafiya lüğəti"ndə yer almış minlərlə yazılış səhv, qəliz ərəb, fars sözlərinin, mənası və mənbəyi bilinməyən söz və söz birləşmələrinin, müxtəlif şəkilçilər və hallandırmalarla artırılmış, bəzən iki-üç şəkildə verilmiş ifadələrin, eləcə də sahə lüğətlərinə aid terminlərin, dərman, kimyəvi element adlarının təmizlənməsi, əvəzində milli ədəbi nümunələrdən aranıb tapılmış sözlər daxil edilməklə, işlək, aydın dil vəsaitinin ərsəyə gətirilməsidir. Adıçəkilən kitabdan, orfoqrafiya lüğəti qaydalarına uyşmayan sözlərin təsnifatını nəzərinizə çatdırır, oxucuların, dil və lüğət mütəxəssislərinin fikir və mülahizələrini, irad və təkliflərini gözləyirik. Orfoqrafiya lüğətiindən çıxarılan sözlərin təsnifatı 6 fevral 2016-cı il tarixdən (62 sayılı buaxrılış) etibarən mütəmadi olaraq "Aydın yol" qəzetində dərc edilir.

(Əvvəli ötən saylarımızda)

"Azərbaycan dilinin orfoqrafiya lüğəti"ndən çıxarılan sözlərin təsnifatı

Orfoqrafiya lüğətinin tərfi: "Orfoqrafiya lüğəti - sözlərin düzgün yazılış qaydasını bildirən dil vəsaitidir".

Mənası anlaşılmayan sözlər	Dialekt və ara sözləri	İşlənməyən ərəb, fars, rus və digər əcnəbi sözlər	Terminlər	Süni sözlər və söz birləşmələrindən düzəldilən qurama sözlər	Lüzumsuz sözlər və söz hallandırmaları
daramb-daram daram-durum daramp-durump daraşdırtma daraşdırtmaq darbazı dar-darkeş dardöşlülük darışlıq darqanad darqanadlı darqələm darsağrı darsağrılı darsağrılıq darsağrılılıq daşaxor dazi-dazi dazılama dazılamaq dazmaq də dəbəli dəbəlilik dədəsiniyanma dəfnolunmaz dəfnolunmazlıq dəhrəburunluluq dəliqarın dəlmə-surətçıxarma dəmbərcəklənmək dəməklilik dəmələklilik dəndənəsiz dən-düş dənilik dənizəşirli dənizəşirliq dənizcik dənolma dənsizlik dəntutan dəntutma dəntutucu dərdləndiricilik dərətutu dəriköşə dəriköşəli dərisaqqovu dəriyemə dəriyeyən dəriyəbənzərlik dərkarolma dəsmalabənzərlik dəsmalaoxşarlıq dəsmalasma dəsmalvarılıq dəstəvarılıq dəst-paça dəyəresəğmaz dəyəresəğmazlıq dəyməəğlarlıq dəyməəşar	daşbaşçı daşbaşçılıq daşırqamaq dayna daz-dazalaq dəğdəğəçilik dəğəllik dərişdirmə dərişdirmək dıqqa dıqqa-dıqqa dızıxa-dızıxa dızıxdırma dızıxdırmaq dızıxma dızıxmaq dızıq dızıldana-dızıldana dızıldanma dızıldanmaq dızıldatma dızıldatmaq dızıltılı dızıltısız dombul dombul-dombul donqalı donqaz-donqaz döşdəymiş döşürmə döşürmək döşürülmə döşürülmək döşürülmə döşürülmək dumruq dumruqlama dumruqlamaq dumruqlanma dumruqlanmaq dumruqlatma dumruqlatmaq dunuq dunuqluq düddəmək düddəyə-düddəyə düdəmə dümük dümüşə-dümüşə dümüşmə dümüşmək düşəlgə düşəlgəli düşəlgəsiz düydürə-düydürə düydürmə düydürmək düyələkbazlıq düznəqulu düznəqululuq eşşəkqulaq eşşəkzarafatı evləryıxan	depeşa dəbbəkarlıq dəbbəkarolma dəfəatla dəhşətnaklıq ədəm ədəmgah ədəmli ədəmsiz ədəsə ədəm ədəli ədəlli ədəna ədu əfkar əfkari-ümumi əfkari-ümumiyyə əflak əflatuni əfrad əfruz əfşan əfvi-ümumi əfyun əfyuni əfzəl əfzəliyyə əfzəllik əfzun əhli-avan əhli-xəyanət əhli-kamal əhli-sədaqət əhli-səlib əhli-sənət əhli-şəhər əhli-ürfan əhli-vəfa əhli-vətən əhliyyə əhli-zələmə əhli-zövq əhli-zülm əhmər əhmərlik əxbar əxəvizadə əxlaqiyyət əxtər əkkas əkkasxana əkna əksəndaz əks-əndazə əksəndazlı əksəndazlıq əksüləmə əqalim əqayid əqdəs əqəl əqəliyyə	duktilometr deist dunit düker düopol dzeren edikt efemerid (-lər) effektor (-lar) efiran ekloqa eksikator ekspirasiya ekspirator ekstemum ekstraktiv ekstraktivlik ekstruder ektima ektogenez ekzogen eqofuturist eqofuturizm eqopsixologiya elastomer (-lər) elektrokrekinq elektronqrafik elektronqrafiya elektronqram eleron elüvium emfatik emfaza emfizem emfizematoz emisson emitent empiriokritik empiriokritisizm empiriokritist empirosimvolizm empiriya endemizm endofotoqrafiya endogen endokard endokardit endoqam endoqamiya endolimfa endoplazma endoradiozond endosmometr endotel endotelaltı endoterma endotermik ensefalomielit enterovirus entoderma entodermik entomofaq entomologiya	çiləkənetmə çilikbasdırma çilingərliketmə çilingərölma çilliktapma çinçixma çır-çırpiyığma çirkaparma çirkəbatma çirkgötürmə çirtıqçalma çivurma çolaqqalma çolaqlanma çolaqlanmaq çolaqolma çopursifətlilik çökürücüülük çökükburun çökükburunluq çökük-qabarıq çölçülüketmə çölçüolma çöldəqalma çöldəyatma çöpüqalan çöpüqalma çörəkgətirmə çörəksatma çörəkvermə çörəkyığı çörəkyığan çörəkyığma çöz-çözçözələmə çöz-çözətma çöz-çözölma çözüb-açıqlama çözüb-açıqlamaq çözüb-aydınlaşdırma çözüb-aydınlaşdırmaq çubuqsəkillilik çubuqvarılıq çuğulçuluqetmə çuğulçuolma çuğundurbecərən çuğundurböcəyi çuğundurçıxaran çuğundurçıxarma çuğundurçu çuğundurdoğrama çuğundurdoğrayan çuğundurəkən çuğundurəkəmə çuğunduryetişdirən çuğunduryetişdirmə çuğunduryığan çuğunduryığma çuxurqazan çuxurladılma çuxurladılmaq çulçuluqetmə çulçuolma çustçuluqetmə	çoxatlılıq çoxatomluluq çoxayaqlı çoxbarmaqlı çoxbaşlı çoxbaşlılıq çoxbəndli çoxbəndlilik çoxbloku çoxblokluluq çoxborulu çoxborululuq çoxboşluqlu çoxbölgülü çoxbölgülülük çoxbölmlü çoxbölmlülük çoxbriqadalı çoxbriqadalılıq çoxbudaqlı çoxbuğumlu çoxbuğumluluq çoxcəhətli çoxcəhətlilik çoxcərgəli çoxcərgəllilik çoxcinsli çoxcinslilik çoxçalovlu çoxçəşidli çoxçəşidlilik çoxçiçəkli çoxçiçəklilik çoxçıxıntılı çoxçıxıntılılıq çoxdairəlilik çoxdalğalı çoxdamarlı çoxdamarlılıq çoxdavamlı çoxdavamlılıq çoxdebitli çoxdebitlilik çoxdəfəli çoxdərəcəli çoxdərəcəlilik çoxdəyişkən çoxdəyişkənlik çoxdiqqətlilik çoxdilli çoxdillilik çoxdirəkli çoxdiskli çoxdişikli çoxdişiklik çoxdişli çoxdişlilik çoxdöllülük

(Davamı gələn sayımızda)